#### 2022-07-07 強制檢測公告詳情 (2022 年第 666 號號外公告) Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 666 of 2022)

#### 類別人士

#### **Category of Persons**

#### (I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點 Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外)為指明類別人士[<sup>見解註</sup>]:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons<sup>[Note]</sup>:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
1.	大埔景雅苑景悅閣 King Yuet House, King Nga Court, Tai Po	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
2.	何文田何文田邨適文樓 Sik Man House, Ho Man Tin Estate, Ho Man Tin	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
3.	紅磡家維邨家定樓 Ka Ting Lau, Ka Wai Chuen, Hung Hom	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
4.	馬鞍山錦英苑錦耀閣 Kam Yiu House, Kam Ying Court, Ma On Shan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
5.	跑馬地景光街 19-21 號珍 慶樓 Chun Hing Mansion, 19-21 King Kwong Street, Happy Valley	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
6.	上環差館上街 8 號尚雅苑 Elegance Court, 8 Upper Station Street, Sheung Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
7.	將軍澳峻瀅 II 第 3 座 Tower 3, The Beaumount II, Tseung Kwan O	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
8.	牛頭角淘大花園 I 座 Block I, Amoy Gardens, Ngau Tau Kok	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
9.	觀塘順天邨天韻樓 Tin Wan House, Shun Tin Estate, Kwun Tong	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
10.	馬鞍山泓碧 5 座 Tower 5, Altissimo, Ma On Shan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
11.	天水圍天晴邨晴喜樓 Ching Hei House, Tin Ching Estate, Tin Shui Wai	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
12.	九龍城德朗邨德瑜樓 Tak Yu House, Tak Long Estate, Kowloon City	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
13.	紅磡漆咸道北 220-224 號 榮豐大樓 Wing Fung Building, 220- 224 Chatham Road North, Hung Hom	(曾身處指明場所超過兩	
14.	青衣偉景花園 2 座 Block 2, Broadview Garden, Tsing Yi	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
15.	觀塘安達邨正達樓 Ching Tat House, On Tat Estate, Kwun Tong	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
16.	天水圍天澤邨澤潤樓 Chak Yun House, Tin Chak Estate, Tin Shui Wai	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
17.	沙田碩門邨新碩樓 San Shek House, Shek Mun Estate, Sha Tin	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
18.	觀塘裕民中心 1 座 Block 1, Yue Man Centre, Kwun Tong	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
19.	長沙灣發祥街西 5 號凱德 苑 Hoi Tak Court, 5 Fat Tseung Street West, Cheung Sha Wan	(曾身處指明場所超過兩	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
20.	沙田博康邨博泰樓 Pok Tai House, Pok Hong Estate, Sha Tin	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
21.	筲箕灣東濤苑曉濤閣 Hiu Tao House, Tung Tao Court, Shau Kei Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
22.	柴灣小西灣邨瑞強樓 Sui Keung House, Siu Sai Wan Estate, Chai Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
23.	東涌迎東邨迎趣樓 Ying Chui House, Ying Tung Estate, Tung Chung	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
24.	荃灣爵悅庭南爵軒 Tower South, Chelsea Court, Tsuen Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
25.	鰂魚涌康怡花園 R2 座 Block R2, Kornhill, Quarry Bay	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
26.	將軍澳日出康城 Sea To Sky 3座 Tower 3, Sea To Sky, Lohas Park, Tseung Kwan O		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
27.	沙田禾輋邨協和樓 Hip Wo House, Wo Che Estate, Sha Tin	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
28.	東涌逸東邨康逸樓 Hong Yat House, Yat Tung Estate, Tung Chung	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
29.	將軍澳寶明苑寶松閣 Po Chung House, Po Ming Court, Tseung Kwan O	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
30.	葵涌怡峰苑豪峰閣 Ho Fung House, Yi Fung Court, Kwai Chung	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
31.	上水彩園邨彩湖樓 Choi Wu House, Choi Yuen Estate, Sheung Shui	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
32.	青衣藍澄灣 5 座 Tower 5, Rambler Crest, Tsing Yi	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
33.	大埔逸雅苑逸欣閣 Yat Yan House, Yat Nga Court, Tai Po	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
34.	沙田水泉澳邨峻泉樓 Tsun Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
35.	油塘高俊苑俊茂閣 Chun Mau House, Ko Chun Court, Yau Tong	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
36.	鴨脷洲利東邨東業樓 Tung Yip House, Lei Tung Estate, Ap Lei Chau	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
37.	將軍澳唐明苑唐富閣 Tong Fu House, Tong Ming Court, Tseung Kwan O	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
38.	荃灣海濱花園海雲閣 Hoi Wan Mansion, Riviera Gardens, Tsuen Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
39.	大埔富亨邨亨泰樓 Heng Tai House, Fu Heng Estate, Tai Po	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
40.	屯門湖景邨湖暉樓 Wu Fai House, Wu King Estate, Tuen Mun	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
41.	牛頭角彩盈邨盈富樓 Ying Fu House, Choi Ying Estate, Ngau Tau Kok	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
42.	筲箕灣愛東邨愛逸樓 Oi Yat House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
43.	鑽石山富山邨富暉樓 Fu Fai House, Fu Shan Estate, Diamond Hill	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
44.	堅尼地城西環邨中苑臺 Central Terrace, Sai Wan Estate, Kennedy Town	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
45.	屯門美樂花園 4 座 Block 4, Melody Garden, Tuen Mun	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
46.	長沙灣宇晴軒 3 座 Tower 3, The Pacifica, Cheung Sha Wan	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點	指明期間及時段	
	Specified place	(視情況而定任何一個	[年年年-月月-日日]
		期間及時段)	Required testing dates [YYYY-MM-DD]
		[年年年年-月月-日日]	[1111-WW-DD]
		Specified date(s) and time period(s)	
		(Any of the specified	
		date(s) and time	
		period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	
47.	黃大仙瓊東街1號瓊軒苑	2022-07-01 ~ 2022-07-07	2022-07-08 或 2022-07-09
	King Hin Court, 1 King		2022-07-08 or 2022-07-09
	Tung Street, Wong Tai Sin	(曾身處指明場所超過兩 小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
48.	大埔太和邨安和樓	2022-07-01 ~ 2022-07-07	
	On Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po	  (曾身處指明場所超過兩	
	Estate, Tai Po	小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
49.	長沙灣李鄭屋邨孝廉樓	2022-07-01 ~ 2022-07-07	
	Hau Lim House, Lei Cheng	(	
	Uk Estate, Cheung Sha Wan	(曾身處指明場所超過兩小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
50.	大圍美田邨美秀樓	2022-07-01 ~ 2022-07-07	
	Mei Sau House, Mei Tin Estate, Tai Wai	    (曾身處指明場所超過兩	
	Louis, fai wai	小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
51.	屯門龍門居 11 座 Block 11, Lung Mun Oasis, Tuen Mun	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
52.	北角堡壘街 55 號寶豐大廈 Po Fung Building, 55 Fort Street, North Point	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
53.	九龍城美東邨美仁樓 Mei Yan House, Mei Tung Estate, Kowloon City	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
54.	青衣長安邨安泊樓 On Pak House, Cheung On Estate, Tsing Yi	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
55.	大圍顯徑邨顯運樓 Hin Wan House, Hin Keng Estate, Tai Wai	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
56.	上水清河邨清澤樓 Ching Chak House, Ching Ho Estate, Sheung Shui	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
57.	天水圍天盛苑盛謙閣 Shing Him House, Tin Shing Court, Tin Shui Wai	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
58.	賽馬會匡智小西灣工場 柴灣小西灣邨瑞盛樓及瑞 發樓地下 The Jockey Club Hong Chi Siu Sai Wan Workshop G/F, Sui Shing House and Sui Fat House, Siu Sai Wan Estate, Chai Wan	(Stayed at the specified premises for more than 1	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
59.	一品雞煲火鍋 旺角花園街 2-16 號好景商 業中心 2 樓 The Great Restaurant 2/F, Ho King Commercial Centre, 2-16 Fa Yuen Street, Mong Kok	2022-07-03 18:45 ~ 19:45	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
60.	樂拉麵 鰂魚涌康怡廣場北座 1 樓 F 10 號鋪 Rakuraku Ramen Shop F10, 1/F, Kornhill Plaza North, Quarry Bay	2022-07-03 14:30 ~ 15:30	

### (I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具 Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無 Nil

## (I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點 Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外)為指明類別人士[<sup>見解註</sup>]:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons<sup>[Note]</sup>:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
1.	屯門山景邨景美樓 King Mei House, Shan King Estate, Tuen Mun	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-07-08 或 2022-07-09 2022-07-08 or 2022-07-09
2.	屯門寶田邨 1 座 Block 1, Po Tin Estate, Tuen Mun	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	將軍澳厚德邨德康樓 Tak Hong House, Hau Tak Estate, Tseung Kwan O	2022-07-01~2022-07-07 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

# (I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

**Places Relevant to Tested Positive Cases** 

無

Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(幼稚園/幼兒中心) Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (Kindergarten/ Child Care Centre)

無 Nil (I)(c) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(小學)

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases** (**Primary School**)

無

Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點(醫院管理局設施)

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無 Nil

附註: Note:

上述第(I)(a)(i)(1-57)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i)(1-57) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士,須根據《預防及控制疾病規例》(第 599章,附屬法例 A)第 22 條接受檢疫,在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離,有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下,會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 4 月 7 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(**有關人士**),則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件:

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有 陽性檢測結果的電話短訊通知;或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離今。

如有關人士未能出示相關證明文件,則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 7 April 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government's "Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test".

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行,除非有關人士持有註冊醫生發出 醫生證明書,證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間,三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛,或紅/黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效,進行指明檢測的期間將會延長一天(*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*)。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or "extreme conditions after super typhoons" announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (the Extended Testing Period due to Inclement Weather).